# **GD 1000 Series Operating Instructions**





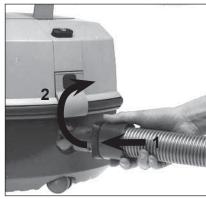




English	8
Deutsch	10
Français	12
Nederlands	. 14
Italiano	16
Norsk	18
Svenska	. 20
Dansk	. 22
Suomi	. 24
Español	. 26
Português	. 28
Ελληνικά	30
Türkçe	. 32
Čeština	. 34
Polski	36
Magyar	. 38
Română	40
Български	42
Русский	44
Eesti	. 46
Latviski	. 48
Lietuviškai	. 50
日本	52
Specifications	54

# Unpacking













Dust bag replacement







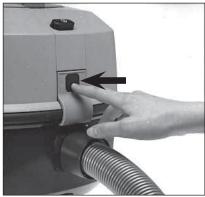






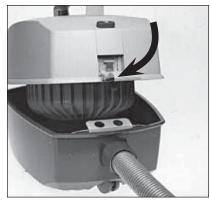
# Filter cleaning























HEPA filter - HDS 1005, HDS 1010













# Latviski

Norādījumi par lietošanu



**Pielietojums** 

Drošības norādījumu apzīmējumi

Svarīgi brīdinājumi

Pirms tās ņemšanas ekspluatācijā noteikti izlasiet šo instrukciju un uzglabājiet noliktu pa rokai.

Pirms putekļusūcēja lietošanas pārliecinieties, ka spriegums, kas norādīts uz putekļusūcēja informācijas plāksnītes, atbilst elektrotīkla spriegumam.

Šī iekārta ir paredzēta profesionālai lietošanai, piem., viesnīcās, skolās, slimnīcās, rūpnīcās, veikalos, birojos, iznomāšanas punktos.

lekārta ir piemērota sausu, neuzliesmojošu putekļu uzsūkšanai.

### **BRĪDINĀJUMS**



Briesmas, kas var izraisīt smagas traumas vai kā rezultātā var pat iestāties nāve.

#### **UZMANĪBU**



Briesmas, kas var izraisīt vieglas traumas vai materiālus zaudējumus.

### **BRĪDINĀJUMS**



- Putekļusūcēju nedrīkst izmantot ūdens, šķidrumu vai uzliesmojošu gāzu sūkšanai.
- Nedrīkst veikt nekādas mehānisko, elektrisko vai termisko drošības ierīču izmaiņas.
- Šī ierīce nav paredzēta bērniem vai personām ar traucētām fiziskām, sensorām vai mentālām spējām vai pieredzes un zināšanu trūkumu, ja viņiem nav nodrošināta uzraudzība vai apmācība.
- Jāgādā par to, lai mazi bērni nerotaļātos ar ierīci.
- Darbiniekiem jābūt atbilstoši apmācītiem, kā rīkoties ar šo iekārtu
- lekārta ir paredzēta tikai sausam lietojumam.

## **UZMANĪBU**



- lekārta ir paredzēta lietojumam tikai iekštelpās.
- lekārtu drīkst uzglabāt tikai iekštelpās.

Šī ierīce ir aprīkota ar termisko drošinātāju, kas garantē motora un citu svarīgu ierīces detaļu aizsardzību pret pārkaršanu. Ja ierīce ir izslēgusies, jāpagaida vismaz 5-10 minūtes līdz tās automātiskai atiestatei. Gaidīšanas laikā izslēdziet iekārtu un atvienojiet no barošanas, tad pārbaudiet šļūteni, putekļu maisiņu un filtrus, lai pārliecinātos, vai nekas neaizsprosto gaisa plūsmu caur iekārtu.

Šī izstrādājumu sortimenta atsevišķu modeļu filtrs/filtri tiek ražoti, izmantojot HEPA materiālu. Šī nav HEPA sertificēta iekārta, un to nevajadzētu lietot tīrīšanas vidē, kurā nepieciešams strādāt ar apstiprinātām HEPA iekārtām.

Putekļsūcējs tiek ar jau ieliktu, no papīra izgatavotu putekļu maisiņu. Nekad nelietojiet putekļsūcēju bez pareizi ievietota putekļu maisiņa.

#### Elektriskais pieslēgums

## **BRĪDINĀJUMS**



- Putekļusūcēju nedrīkst lietot, ja elektrības kabelim vai kontaktspraudnim ir jebkādas bojājumu pazīmes. Regulāri pārbaudiet kabeli un kontaktspraudni, vai tie nav bojāti. Ja tas kļūst bīstami, remontdarbus drīkst veikt tikai "Nilfisk" vai autorizēts "Nilfisk" servisa pārstāvis.
- Nepieskarieties kabelim vai kontaktdakšai ar slapjām rokām.
- Neatvienojiet barošanu, velkot aiz vada. Lai atvienotu kontaktdakšu no kontaktligzdas, satvert kontaktdakšu, nevis kabeli. Pirms uzsākt jebkādus mašīnas vai barošanas kabeļa apkopes vai labošanas darbus, kontaktdakša obligāti jāizņem no kontaktrozetes.

### Nosūcamie materiāli un vielas

### **BRĪDINĀJUMS**



Uzsūcot veselībai kaitīgus materiālus un vielas, var rasties smagas traumas vai veselības traucējumi, kā rezultātā pat iestāties nāve.

Nemt vērā, ka ir aizliegts uzsūkt:

- bīstamus putekļus,
- karstus materiālus (degošas cigaretes, karstus pelnus u. tml.),
- uzliesmojošus, sprādzienbīstamus, agresīvus šķidrumus (piem., petroleju, šķīdinātājus, skābes, sārmus u. tml.),
- uzliesmojošus, sprādzienbīstamus putekļus (piem., magnija vai alumīnija putekļus u. tml.).

## Tehniskā apkope

Vienmēr uzglabājiet tīrītāju sausā vietā. Tīrītājs ir paredzēts ilgstošam smagam darbam. Atkarībā no darbināšanas stundu skaita putekļu filtri ir jānomaina. Tīriet tvertni ar sausu drānu un nelielu daudzumu izsmidzināma pulējamā līdzekļa.

Pēc plašākas informācijas pēcpārdošanas periodā vērsieties pie Nilfisk tieši.

### Ražotāja atbildība par produktu

Ražotāja un tirdzniecības firmas garantija pamatojas uz mūsu vispārējiem darījumu noteikumiem.

Ja ierīcei patvaļīgi tiek veiktas izmaiņas, izmantoti nepiemēroti aksesuāri, un tā tiek neatbilstoši lietota, par bojājumiem, kas radušies tā rezultātā, ražotājs neuzņemas atbildību.

Saskaņā ar Eiropas Parlamenta un Padomes Direktīvu 2002/96/ EK par elektrisko un elektronisko iekārtu atkritumiem (EEIA), nolietotās ierīces ir savācamas atsevišķi no citiem atkritumiem un nogādājamas videi draudzīgai reciklēšanai.

## **Specifications**

		GD 1005 / GD 1010	HDS 1005 / HDS 1010, GDS 1010
Voltage	V	220-240	
Mains frequency	Hz	50-60	
Power consumption IEC	W	1200	
Suction power, with hose+tube	W	270	270 / 100
Air flow rate	l/min	40	40 / 27
Vacuum	kPa	23	
Sound pressure level, IEC 60704-2-1	dB(A)	70 ± 2	70 ± 2 / 64 ± 2
Sound pressure BS 5415	dB(A)	52	52 / 46
Insulation class		II 🗆	
Type of protection		IP 20	
Dust bag net filling	I	4,5 / 9	4,5 / 9
Weight, cleaner only	kg	6 / 6,3	6 / 6,3

Specifications and details are subject to change without prior notice.

CE	CE declaration of conformity
NILFISK-ADVANCE A/S Sognevej 25 DK-2605 Brøndby	
Product:	Vacuum cleaner
Model:	GD 1005, GD 1010, HDS 1005, HDS 1010, GDS 1010
Description:	100V / 110-120V / 220-240V~, 50/60 Hz
The design of the appliance corresponds to the following pertinent regulations:	EC - Machinery Directive 2006/42/EC EC - Directive EMC 2004/108/EC
Applied harmonized standards:	EN 60335-2-69:2009 EN 55014-1:2006, EN 55014-2:2001, EN 61000-3- 2:2006, EN 61000-3-3:2008, EN 62233:2008
Applied national standards and technical specifications:	DIN EN 60335-2-69:2010
hoter frim	
Anton Sørensen General Manager EAPC Technical Operations	Brøndby, 2010







Nilfisk-Advance A/S Sognevej 25 DK-2605 Brøndby Denmark

Tel.: +45 43 23 81 00 Fax: +45 43 43 77 00 www.nilfisk.com